

VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ello los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”

Nosotros: **FRANCISCO JOSÉ ALABI MONTOYA**, mayor de edad, Doctor en Medicina, del domicilio de Santa Tecla, departamento de La Libertad, portador de mi Documento Único de Identidad número _____, con Número de Identificación Tributaria _____, actuando en nombre y representación del Ministerio de Salud, con Número de Identificación Tributaria _____

; personería que legitimo suficientemente con: **I)** Certificación del Acuerdo Ejecutivo de la Presidencia de la República número **DOSCIENTOS CINCO** de fecha veintisiete de marzo de dos mil veinte, extendida en esa misma fecha por el Licenciado Conan Tonathiu Castro, Secretario Jurídico de la Presidencia de la República de El Salvador, en donde aparece su nombramiento como Ministro de Salud Ad-Honorem, a partir del día veintisiete de marzo de dos mil veinte, habiendo rendido ese mismo día la protesta constitucional; **II)** Certificación extendida en la ciudad de San Salvador, en fecha veintisiete de marzo de dos mil veinte, por el Licenciado Conan Tonathiu Castro, Secretario Jurídico de la Presidencia de la República de El Salvador, de la que consta que en el Libro de Actas de Juramentación de Funcionarios Públicos que lleva dicha Presidencia, se encuentra asentada el Acta de Juramentación a través de la cual rendió la Protesta Constitucional como Ministro de Salud Ad-Honorem, a las diecinueve horas del día veintisiete de marzo del año dos mil veinte, ante el Presidente Constitucional de la República señor Nayib Armando Bukele Ortiz; dicho Acuerdo Ejecutivo Número **DOSCIENTOS CINCO**, en el cual consta su nombramiento, fue publicado en el Diario Oficial Número **SESENTA Y CUATRO** Tomo Número **CUATROCIENTOS VEINTISÉIS**, correspondiente al día veintisiete de marzo del año dos mil veinte, documentos en los que consta la calidad en que actúo, y sobre la base de los Artículos diecisiete y dieciocho, de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública (LACAP), los cuales me conceden facultades para firmar contratos como el presente y para los efectos legales, me denominaré "EL MINISTERIO DE SALUD" o simplemente "MINSAL"; y **WILLIAM ORLANDO QUINTANA CAMPOS**, mayor de edad, Empresario, del domicilio de Santa Tecla, Departamento de La Libertad, con Documento Único de Identidad Número _____

; con Número de Identificación Tributaria _____

; actuando

en mí calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la Sociedad **QIMTEQ, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, que se abrevia **QIMTEQ, S.A. DE C.V.**, del domicilio de Santa Tecla, departamento de La Libertad, con Número de Identificación

Tributaria

y

Numero de Registro de Contribuyente

; personería que acredito suficientemente con los siguientes documentos: **a)** Copia certificada por notario del Testimonio de Escritura Pública de Constitución de la sociedad, otorgada en la ciudad de Santa Tecla, departamento de La Libertad, a las quince horas del día catorce de julio de dos mil veinte, ante los oficios notariales de Jennifer Sahadia Zelaya Cardona, inscrita en el Registro de Comercio, al Número **CIENTO UNO** del Libro **CUATRO MIL DOSCIENTOS TREINTA Y SIETE** del Registro de Sociedades, el día veintiséis de agosto de dos mil veinte, en cuyo Romano XIX se encuentra mi nombramiento como Administrador Único Propietario y Representante Legal de la sociedad, para un período de cinco años, por lo que me encuentro facultado para celebrar actos como el presente; que en el transcurso del presente instrumento me denominaré **“LA CONTRATISTA”**; y en las calidades antes expresadas manifestamos: Que otorgamos el presente Contrato generado del proceso de la **CONTRATACIÓN DIRECTA POR CALIFICADO DE URGENCIA CDCU N° 45/2021**, denominada **“ADQUISICIÓN DE SERVICIOS DE LIMPIEZA PARA BIO PROTECCIÓN”**, con fuente de financiamiento: **FONDO GENERAL**. y en tal carácter convenimos en celebrar el presente Contrato de acuerdo a las siguientes cláusulas:

CLÁUSULA PRIMERA: OBJETO DEL CONTRATO.

LA CONTRATISTA se obliga a brinda al MINSAL, a precios firmes el **SERVICIOS DE LIMPIEZA PARA BIO PROTECCIÓN**, según los términos de Referencia y descripciones detalladas a continuación:

ITEM	CODIGO	DESCRIPCION	U/M	FONDO	CANTIDAD ADJUDICADA	PRECIO UNITARIO (US\$)	TOTAL (US\$)
1	81208001	SERVICIO DE LIMPIEZA PARA BIO PROTECCIÓN	M2	FONDO GENERAL	844,473.24	1.52	1,283,599.32
DESCRIPCION		Servicio de limpieza para bioprotección en los establecimientos que pertenecen a la red nacional de hospitales del MINSAL. El servicio consiste en la desinfección de amplio aspecto con la aplicación del desinfectante microbicida de alto impacto y protector microbiástico de superficies a base de AMONIO CUATERNARIO DE QUINTA GENERACIÓN O SALES CUATERNARIAS DE AMONIO DE QUINTA GENERACIÓN ORGALOSILANO ESTABILIZADO (GLAC SX) que elimina el 99.99% de virus, bacterias, hongos, esporas, moho, algas, que pueden encontrarse en las superficies y áreas que están en constante contacto uso; y proporciona un revestimiento de larga duración antiviral y antibacteriano, en superficies duras, porosas, textiles, maderas y metales, con efecto residual hasta 90 días y para uso de las diferentes industrias a través del uso de rociador nebulizador eléctrico de microaspersión en frío. Volumen del pulverizador: 500 ml/minutos (ajustable), tamaño de gota: 5-50MM (ajustable, al alcance efectivo: 8-10 metros; el personal utilizará equipo de bioseguridad nivel 3 resistente a los químicos y libre de látex, compuesto por traje, lentes de protección de policarbonato; respiradores industriales con					

ITEM	CODIGO	DESCRIPCION	U/M	FONDO	CANTIDAD ADJUDICADA	PRECIO UNITARIO (US\$)	TOTAL (US\$)
		filtro P100 para químicos y guantes industriales de nitrilo y botas industriales. Serán 4 aplicaciones por cada establecimiento con una rotación cada 2 meses, dando como resultado el metraje total distribuido en un periodo de ocho meses. La facturación será de forma mensual. Se realizarán 4 hisopados en cada establecimiento, primero previo a la desinfección, luego 30, 60 y 90 días posterior a la aplicación del producto.					

Demás especificaciones en el **ANEXO NUMERO UNO** del presente contrato.

Monto Total: **UN MILLON DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MIL QUINIENTOS NOVENTA Y NUEVE DÓLARES CON TREINTA Y DOS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA (US\$1,283,599.32) CON IVA INCLUIDO**

- LA CONTRATISTA se compromete que la desinfección se realizará únicamente con amonio cuaternario.
- LA CONTRATISTA se compromete a dar cumplimiento en su totalidad del servicio contratado.
- LA CONTRATISTA se compromete a brindar el servicio en el horario que determine la Dirección del cada Hospital de la Red Nacional.

OBLIGACIONES DEL CONTRATISTA

- El personal de LA CONTRATISTA debe cumplir con el Reglamento Interno Institucional, además tener un trato respetuoso, cortesía y calidez para con los pacientes y empleados del establecimiento de salud del MINSAL
- Atender los llamados del Administrador de Contrato respectivo, sobre el servicio prestado.
- Tener en buenas condiciones de funcionamiento los equipos a utilizar en los servicios contratados.
- Presentar al Administrador de Contrato respectivo, bitácora de servicio brindado por cada aplicación realización de cada área involucrada.
- El Administrador de Contrato respectivo designará a LA CONTRATISTA, las áreas a intervenir de acuerdo a la necesidad y prioridad que se requiera para la prestación del servicio.
- EL CONTRATISTA deberá entregar el producto a utilizar para brindar el servicio en

óptimas condiciones, garantizando que el almacenaje y manejo previo a la entrega y que haya sido el adecuado y de acuerdo a la naturaleza del producto.

CLÁUSULA SEGUNDA DOCUMENTOS CONTRACTUALES.

Forman parte integrante de este Contrato, con plena fuerza obligatoria para las partes, los documentos siguientes: **a)** El Documento de Contratación Directa por Calificado de Urgencia CDCU N° 45/2021; **b)** Las Adendas, Enmiendas y Aclaraciones al Documento de Contratación Directa si las hubieren; **c)** La oferta de LA CONTRATISTA y sus documentos; **d)** La Resolución de Adjudicación N° 44/2021, de fecha 14 de mayo de 2021, notificada el día 17 del mismo mes y año; **e)** La Resolución del Recurso de Revisión, de fecha OCHO de junio de dos mil veintiuno, notificada el día diez del mismo mes y año, interpuesto por INDUPEC, S.A. DE C.V., contra **QIMTEC, S.A. DE C.V.**, que Resuelve CONFIRMAR la adjudicación del Ítem No. 1; **f)** Las Garantías; **e)** Las Garantías; y **g)** Las Resoluciones Modificativas, si las hubiere. En caso de discrepancia entre el Contrato y los documentos antes relacionados prevalecerá el Contrato.

CLÁUSULA TERCERA: MONTO DEL CONTRATO, PRECIO Y FORMA DE PAGO.

EL MINSAL hace constar que el importe del presente Contrato será financiado con la Fuente de financiamiento: FONDO GENERAL, según Solicitud de Compra Número UFI 270 de fecha tres de enero de dos mil veintiuno, por el monto de Un Millón Seiscientos Ochenta y Ocho Mil Novecientos Cuarenta y Seis Dólares con Cuarenta y Ocho Centavos de Dólar de los Estados Unidos de América (\$1,688,946.48), Con cargo al Cifrado Presupuestario 2021-3200-3-01-03-21-1-54307. **UNIDAD SOLICITANTE: DIRECCIÓN NACIONAL DE HOSPITALES**, En el entendido que, si finalizado el Ejercicio Fiscal no se logra liquidar el Contrato con dicho Cifrado Presupuestarios, **EL MINSAL** a través de su Unidad Financiera Institucional, podrá incorporarle el que le corresponda de acuerdo al nuevo Ejercicio Fiscal vigente. **EL MINSAL** se compromete a pagar a **LA CONTRATISTA** la cantidad de **UN MILLÓN DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MIL QUINIENTOS NOVENTA Y NUEVE DÓLARES CON TREINTA Y DOS CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$1,283,599.32)**, por el objeto de este Contrato, dicho monto incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA).

El pago se efectuara a través de la Dirección General de Tesorería del Ministerio de Hacienda mediante la modalidad de Abono a Cuenta la contratista proporcionará: Nombre del Banco,

Número de Cuenta, Nombre de la Cuenta Bancaria, Tipo de Cuenta, mediante Declaración Jurada en un plazo de 60 días calendario posterior a que LA CONTRATISTA presente en la Tesorería del Ministerio de Salud, ubicada en Calle Arce No. 827, San Salvador, para trámite de Quedan respectivo la documentación de pago siguiente: factura duplicado cliente a nombre del Ministerio de Salud, incluyendo en la facturación Número de Contrato, Número de Proceso de Compra, Número de Resolución de Adjudicación, Número de Renglón, Precio Unitario, Precio Total y la retención del UNO POR CIENTO (1.00%) del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), adjuntando copia del Acta de recepción firmada por el Administrador de Contrato respectivo de conformidad a lo establecido en el (Art. 77 RELACAP) y copia de la garantía establecida en el presente Contrato, Además LA CONTRATISTA entregará copia de la factura en la UACI del MINSAL para efecto de seguimiento y control del Contrato.

Por Resolución Número 12301-NEX-2045-2007, pronunciada por la Dirección General de Impuestos internos del Ministerio de Hacienda, el día 4 de diciembre del año 2007, El Ministerio de Salud, ha sido designado Agente de Retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios, por lo que se retendrá el 1% como anticipo al pago de este Impuesto, en toda factura igual o mayor a Cien Dólares de los Estados Unidos de América (\$100.00) que se presente a cobro. En cumplimiento a lo que dispone el artículo ciento sesenta y dos del Código Tributario, dicha retención deberá detallarse en la factura respectiva.

CLÁUSULA CUARTA: PLAZO, LUGAR DE PRESTACIÓN DEL SERVICIO Y VIGENCIA DEL CONTRATO.

El Plazo de Prestación del Servicio será a partir de la fecha de distribución de Contrato y finalizará hasta que se haya realizado la cuarta aplicación al 31 de diciembre del 2021

Los lugares de ejecución de los servicios serán los siguientes:

NOMBRE HOSPITAL NACIONAL	DIRECCION
HOSPITAL NACIONAL DE NIÑOS "BENJAMÍN BLOOM" <u>SAN SALVADOR.</u>	Bulevar de Los Héroes, San Salvador
HOSPITAL NACIONAL DE LA MUJER, "DRA. MARÍA ISABEL RODRÍGUEZ" SAN SALVADOR.	Entre 25 Avenida Sur y Calle Francisco Menéndez, Antigua Quinta María Luisa, Barrio Santa Anita, San Salvador, El Salvador, C.A.

HOSPITAL NACIONAL "ROSALES" SAN SALVADOR.	25 Avenida Norte, entre 1a. Calle Poniente y Alameda Roosevelt ...
HOSPITAL NACIONAL "DR. JUAN JOSÉ FERNÁNDEZ" (ZACAMIL), MEJICANOS, SAN SALVADOR.	Calle la Ermita y Avenida Castro Moran, Urbanización José Simeón Cañas, Colonia Zacamil , San Salvador , C.A.
HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO" DE SAN BARTOLO, SAN SALVADOR	Final Calle Francisco Meléndez, Contiguo a Zona Franca San Bartolo, Ilopnago, San Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL PSIQUIATRICO "DR. JOSE MOLINA MARTINEZ", DE SOYAPANGO SAN SALVADOR	Calle la Fuente Cantón Venecia, Soyapango, San Salvador, C.A
HOSPITAL NACIONAL DE NEUMOLOGIA Y MEDICINA FAMILIAR "DR. JOSÉ ANTONIO SALDAÑA", SAN SALVADOR	Calle a Planes de Renderos 8 1/2, Los Planes de Renderos
HOSPITAL NACIONAL "SAN RAFAEL" DE SANTA TECLA LA LIBERTAD	Final 4a. Calle Ote. y 15 Av. Sur santa Tecla, La libertad.
HOSPITAL NACIONAL DE NUEVA CONCEPCION CHALATENANGO	9a calle oriente, Barrio El Rosario, Nueva Concepción,
HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS EDMUNDO VÁSQUEZ" CHALATENANGO	Final Avenida Sur #32, Barrio San Antonio, Chalatenango, Chalatenango C.A
HOSPITAL NACIONAL "DR. FRANCISCO MENENDEZ" AHUACHAPAN	Cantón Ashapuco, Colonia el Zacamil, Ahuachapán, El Salvador, C.A.
HOSPITAL REGIONAL "SAN JUAN DE DIOS" SANTA ANA	Final 13 avenida sur, No. 1, Santa Ana, El Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL "DR. JORGE MAZZINI VILLACORTA", SONSONATE.	Final Calle Alberto Masferrer Poniente #3-1, Sonsonate, El Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL "ARTURO MORALES" DE METAPAN, SANTA ANA	Carretera Internacional Km 112 Santa Ana, Metapán, El Salvador, C.A
HOSPITAL NACIONAL DE CHALCHUAPA	Final Avenida 2 de Abril Norte, carretera Ahuachapán, sobre calle Bay Pass, El Salvador, C.A
HOSPITAL NACIONAL "NUESTRA SEÑORA DE FÁTIMA" COJUTEPEQUE, CUSCATLÁN.	Barrio El Calvario, Km.33 Antigua Carretera Panamericana, Cojutepeque, El Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL DE SUCHITOTO. CUSCATLAN	Avenida José María Peña Fernández Barrio El Calvario, Suchitoto, El Salvador, C.A
HOSPITAL NACIONAL "SAN JERÓNIMO EMILIANI" SENSUNTEPEQUE, CABAÑAS	10a. Avenida Sur, No. 1 Barrio Santa Barbara, Sensuntepeque, Departamento de Cabañas, El Salvador, C.A

HOSPITAL NACIONAL "DR. JOSE L. SACA" DE (ILOBASCO) CABAÑAS	Final 4ta. Calle Poniente, Ilobasco, El Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL "SANTA GERTRUDIS" (SAN VICENTE)	8ª Avenida Sur N° 1000, Barrio San Francisco, San Vicente, El Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL "SANTA TERESA" DE (ZACATECOLUCA) LA PAZ.	Final Avenida Juan Manuel Rodríguez Calle al Volcán, Zacatecoluca, El Salvador, C.A
HOSPITAL NACIONAL "SAN PEDRO" USULUTAN	Final calle Dr. Federico Penado salida a San Salvador, Usulután, El Salvado
HOSPITAL NACIONAL DE JIQUILISCO, USULUTÁN	Final 1° Av. Sur calle a Pto. Avalos, Canton Roquinte, Jiquilisco, Usulután.
HOSPITAL NACIONAL DR. JORGE ARTURO MENA" (SANTIAGO DE MARÍA) USULUTÁN.	3a. Calle Poniente #15 Barrio Concepción, Santiago de María, Usulután; El Salvador, C.A.
HOSPITAL NACIONAL DE NUEVA GUADALUPE, SAN MIGUEL	Final 11 calle poniente y 23 av. sur Col. Ciudad Jardin San Miguel, 503 San Miguel (El Salvador) -
HOSPITAL NACIONAL DE NUEVA GUADALUPE, SAN MIGUEL	Final Avenida Principal, Barrio San Luis, Nueva Guadalupe, San Miguel.
HOSPITAL NACIONAL "DR. HÉCTOR ANTONIO HERNÁNDEZ FLORES" SAN FRANCISCO GOTERA, MORAZÁN.	Avenida Thompson Norte, Barrio La Cruz, San Francisco Gotera, Morazán, El Salvador, C.A
HOSPITAL NACIONAL "MONSEÑOR OSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDAMEZ" (CIUDAD BARRIOS) SAN MIGUEL	Dirección: Final 6° Av. Norte, Barrio Roma, Ciudad Barrios, San Miguel, El Salvador.
HOSPITAL NACIONAL "MONSEÑOR OSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDAMEZ" (CIUDAD BARRIOS) SAN MIGUEL	Km 180, carretera Panamericana Cantón Huisquil, Conchagua, La Unión Conchagua La Union CP, 3101
HOSPITAL NACIONAL DE SANTA ROSA DE LIMA, LA UNIÓN.	Carretera Ruta Militar, Salida a San Miguel, Santa Rosa de Lima, El Salvador, C.A.
HOSPITAL EL SALVADOR	Avenida La Resolución N° 222, Colonia San Benito, San Salvador

LA CONTRATISTA recibirá acta de la recepción satisfactoria del servicio, firmada y sellada por el delegado de LA CONTRATISTA y firmada por el Administrador del Contrato respectivo y lo relacionado en la factura duplicado cliente, según lo establecido en el Contrato.

Cuando por necesidad y los intereses institucionales demanden un cambio en el lugar de prestación del servicio, el Administrador de Contrato respectivo previa aceptación de LA CONTRATISTA, podrá recepcionar en un lugar diferente al establecido en el contrato, sin que para ello se requiera resolución razonada firmada por el Titular, de lo cual deberá dejar documentación de respaldo en el expediente respectivo. (Cruce de notas, correos electrónicos, entre otros)

El acta deberá contener como mínimo lo establecido en el art. 77 de RELACAP.

LA CONTRATISTA recibirá acta de la recepción satisfactoria del servicio, de la cual el administrador de contrato respectivo remitirá la copia a UACI, Art. 82 Bis, literal f).

LA VIGENCIA DE ESTE CONTRATO SERÁ A PARTIR DE LA FECHA DE SU FIRMA Y FINALIZARÁ HASTA EL 31 DE DICIEMBRE DE DOS MIL VEINTIUNO Ó HASTA QUE LAS PARTES HAYAN CUMPLIDO TOTALMENTE SUS OBLIGACIONES, Art. 92 LACAP.

CLÁUSULA QUINTA: GARANTÍA.

Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del presente Contrato LA CONTRATISTA otorgará a favor del Estado y Gobierno de El Salvador en el Ramo de Salud la garantía siguiente: **GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO**, para garantizar el cumplimiento estricto del presente Contrato, por un valor equivalente al **DOCE POR CIENTO (12.00%)** del monto total del Contrato, la cual deberá presentar dentro de los **DIEZ (10)** días calendario siguientes a la fecha de distribución del Contrato y permanecerá vigente durante el plazo de **13 MESES** contados a partir a la fecha de distribución del Contrato a LA CONTRATISTA. La garantía mencionada deberá presentarse en original y una copia. Dicha garantía consistirá Fianza emitida por Sociedades Afianzadoras, Aseguradoras o Instituciones Bancarias Nacionales o extranjeras, siempre y cuando lo hicieren por medio de alguna de las Instituciones del Sistema Financiero Salvadoreño, actuando como entidad confirmadora de la emisión, Art. 32 inciso último de la LACAP. LA CONTRATISTA que emita la referida fianza deberá estar autorizada por la Superintendencia del Sistema Financiero de El Salvador.

CLÁUSULA SEXTA: ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

El seguimiento del cumplimiento de las obligaciones contractuales estará a cargo de los Administradores del Contrato, quienes han sido nombrados por el Ministro de Salud Ad-Honorem, mediante Acuerdo Institucional Número **1666** de fecha diecinueve de mayo de dos mil veintiuno, cuyos nombres se encuentran establecidos en dicho Acuerdo, el cual constituye el **ANEXO NÚMERO DOS** del presente Contrato y tendrán las facultades que les señala el artículo 82 Bis de la LACAP 74 y 77 del Reglamento de la LACAP, y setenta y cuatro del RELACAP, siendo estas las siguientes: **a)** Verificar el cumplimiento de las cláusulas contractuales. Así como en los procesos de Libre Gestión, el cumplimiento de lo establecido en las órdenes de compra o contratos; **b)** Elaborar oportunamente los informes de avance de la ejecución de los contratos e informar de ello tanto a la UACI como a la Unidad responsable de efectuar los pagos o en su defecto reportar los incumplimientos; **c)** Informar a la UACI a efecto de que se gestione el informe al titular para iniciar el procedimiento de aplicación de las sanciones a los contratistas, por los incumplimientos de sus obligaciones; **d)** Conformar y mantener actualizado el expediente del seguimiento de la ejecución del contrato de tal manera que este conformado por el conjunto de documentos necesarios que sustenten las acciones realizadas desde que se emita la orden de inicio hasta la recepción final; **e)** Elaborar y suscribir conjuntamente con el contratista, las actas de recepción total o parcial de la adquisición o contrataciones de obras, bienes o servicios de conformidad a lo establecido en el Reglamento de la LACAP; **f)** Remitir a la UACI en un plazo máximo de tres días hábiles posteriores a la recepción de las obras, bienes o servicios, en cuyos contratos no existan incumplimientos, el acta respectiva; a fin de que esta proceda a devolver al contratista las garantías correspondientes; **g)** Gestionar ante la UACI las Órdenes de Cambio o modificaciones a los contratos, una vez identificada tal necesidad; **h)** Gestionar los reclamos al contratista relacionados con fallas o desperfectos en obras, bienes o servicios, durante el periodo de vigencia de las garantías, de buena obra, buen servicio, funcionamiento o calidad de bienes, e informar a la UACI de los incumplimientos en caso de no ser atendidos en los términos pactados, así como informar a la UACI sobre el vencimiento de las mismas para que esta proceda a su devolución en un periodo no mayor de ocho días hábiles; **i)** Emisión de la Orden de Inicio Correspondiente, (cuando aplique); **j)** La aprobación del Plan de utilización del anticipo, al igual que la fiscalización de utilización del mismo, para tales efectos, deberá informar a la UACI, la que a su vez informará al titular, en caso de comprobarse un destino distinto al

autorizado. (Cuando aplique); **k)** Constancia de la mora en el cumplimiento de las obligaciones. Circunstancia que deberá relacionar puntualmente en el Acta de Recepción Definitiva; **l)** Cualquier otra responsabilidad que establezca la LACAP, el Reglamento de la misma y Contrato.

CLÁUSULA SÉPTIMA: ACTA DE RECEPCIÓN.

Corresponderá al Administrador de Contrato respetivo en Coordinación con el delegado de LA CONTRATISTA que hace la entrega, la elaboración de las actas de recepción, las cuales contendrán como mínimo lo que establece el Artículo setenta y siete del RELACAP.

CLÁUSULA OCTAVA: MODIFICACIONES, PRÓRROGAS Y PROHIBICIONES EN EL CONTRATO.

Prorroga de los Contratos (Art. 83 LACAP). El contrato podrá prorrogarse una sola vez, por un período igual o menor al pactado inicialmente, siempre que las condiciones del mismo permanezcan favorables a la institución y que no hubiere una mejor opción. El Titular de la institución emitirá una resolución debidamente razonada y motivada para proceder a dicha prórroga. Los Administradores del Contrato remitirá a la UACI la solicitud de prórroga del contrato anexando los siguientes documentos: Justificación de la prórroga, Nota del Administrador sobre consulta de la disposición de prórroga a la Contratista, Nota de LA CONTRATISTA en la cual acepta la prórroga, monto estimado de la misma con su respectiva disponibilidad presupuestaria e informe favorable del Administrador de Contrato. **Prórroga del plazo de entrega por Retrasos no imputables a la Contratista (Art. 86 LACAP).** Si el retraso de LA CONTRATISTA se debiera a causa no imputable al mismo debidamente comprobada, tendrá derecho a solicitar y a que se le conceda una prórroga equivalente al tiempo perdido, y el mero retraso no dará derecho a LA CONTRATISTA a reclamar una compensación económica adicional. La solicitud de prórroga deberá dirigirse y presentarse al Administrador del Contrato respectivo dentro del plazo contractual pactado para la entrega del servicio, a dicha solicitud deberá de adjuntarse la documentación probatoria respectiva, en idioma castellano. **Modificaciones Contractuales. (Art. 83-A LACAP)** EL MINSAL podrá modificar los contratos en ejecución regidos por la LACAP, independientemente de su naturaleza y antes del vencimiento de su plazo, siempre que concurren circunstancias imprevistas y comprobadas. Para lo cual LA CONTRATISTA presentará al Administrador de Contrato, solicitud de modificación al contrato, siempre que se trate de causas no imputables a la misma, adjuntando las justificaciones y comprobaciones correspondientes,

debiendo el Administrador de Contrato remitir dicha documentación, con la opinión técnica respectiva. Cuando EL MINSAL por necesidades imprevistas requiera modificaciones durante la ejecución del contrato, los Administradores de Contrato, elaborarán solicitud y adjuntarán la justificación correspondiente, con la anuencia de LA CONTRATISTA, y disponibilidad presupuestaria en caso que aplique, para ser presentada a la UACI. Art. 82 Bis literal g LACAP. Para efectos de la LACAP, se entenderá por circunstancias imprevistas, aquel hecho o acto que no puede ser evitado, previsto o que corresponda a caso fortuito o fuerza mayor. La comprobación de dichas circunstancias será responsabilidad del Titular del MINSAL.

Prohibición de modificación (Art. 83-B LACAP). Los contratos no podrán modificarse cuando se encuentren encaminadas a cualquiera de los siguientes objetivos: Alterar el objeto contractual y/o Favorecer situaciones que correspondan a falta o inadecuada planificación de las adquisiciones, o convalidar la falta de diligencia del contratista en el cumplimiento de sus obligaciones. La modificación que se realice en contra de lo establecido en el inciso anterior será nula, y la responsabilidad será del Titular de la Institución.

CLÁUSULA NOVENA: CESIÓN.

Salvo autorización expresa de EL MINSAL, LA CONTRATISTA no podrá transferir o ceder a ningún título, los derechos u obligaciones que emanen del presente Contrato. La transferencia o cesión efectuada sin la autorización antes referida dará lugar a la caducidad del Contrato, procediéndose además a hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento de Contrato.

CLÁUSULA DÉCIMA: SANCIONES.

Si LA CONTRATISTA incumpliere cualquiera de las obligaciones contractuales, estará sujeta a las sanciones reguladas en la LACAP. Cuando LA CONTRATISTA incurriera en mora en el cumplimiento de sus obligaciones contractuales por causas imputables a la misma, podrá declararse la caducidad del Contrato e Inhabilitación o imponer el pago de una multa por cada día de retraso, de conformidad al artículo 85 de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. Las notificaciones que se generen en el proceso de multa se efectuarán en la dirección establecida en el presente Contrato, en caso de no encontrarse en esa dirección, sin haber hecho el aviso de traslado, se efectuará de conformidad a las reglas del derecho común.

CLÁUSULA DÉCIMA PRIMERA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO.

EL MINSAL podrá dar por terminado el Contrato sin responsabilidad alguna de su parte cuando ocurra cualquiera de las situaciones siguientes: a) LA CONTRATISTA no rinda la Garantía de Cumplimiento de Contrato dentro del plazo acordado en este Contrato; b) La mora de la CONTRATISTA en el cumplimiento del plazo de prestación del servicio ó de cualquier otra obligación contractual; y, c) LA CONTRATISTA brinde el servicio en inferior calidad a lo ofertado y contratado ó no cumpla con las condiciones pactadas en este Contrato.

CLÁUSULA DÉCIMA SEGUNDA: TERMINACIÓN BILATERAL.

Las partes Contratantes podrán acordar la extinción de las obligaciones contractuales en cualquier momento, siempre y cuando no concurra otra causa de terminación imputable a LA CONTRATISTA y que por razones de interés público hagan innecesario o inconveniente la vigencia del Contrato, sin más responsabilidad que la que corresponda a la de los servicios entregados y recibidos.

CLÁUSULA DÉCIMA TERCERA: CESACIÓN, EXTINCIÓN, CADUCIDAD Y REVOCACIÓN DEL CONTRATO.

Cuando se presentaren las situaciones establecidas en los Artículos del 92 al 100 de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, se procederá en lo pertinente a dar por terminado el Contrato. En caso de incumplimiento por parte de LA CONTRATISTA a cualquiera de las estipulaciones y condiciones establecidas en el presente Contrato y lo dispuesto en la Contratación Directa; EL MINSAL notificará a LA CONTRATISTA su decisión de caducar el Contrato sin responsabilidad para él, mediante aviso escrito con expresión de motivo, aplicando en lo pertinente el procedimiento establecido en el Art. 81 del Reglamento de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. Asimismo, EL MINSAL, hará efectiva la garantía que tuviere en su poder.

En caso que LA CONTRATISTA no entregue los bienes en el plazo establecido en el contrato o en caso que la solicitud de prórroga sea denegada conforme a derecho, el contrato quedará sujeto a opción del MINSAL de hacerse caducar y proceder de manera inmediata a hacer efectiva la garantía respectiva y dicho contratista no podrá ser tomado en cuenta para otros procesos de adquisiciones. (Art. 25 literal C LACAP)

CLAUSULA DÉCIMA CUARTA: SOLUCIÓN DE CONFLICTOS.

Toda discrepancia que en la ejecución del Contrato surgiera, se resolverá intentando primero el Arreglo Directo entre las partes y si por esta forma no se llegare a una solución, se recurrirá a los tribunales comunes. En caso de embargo a LA CONTRATISTA, EL MINSAL nombrará al depositario de los bienes quien releva al MINSAL de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose LA CONTRATISTA a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales aunque no hubiere condena en costas.

CLÁUSULA DÉCIMA QUINTA: INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO.

EL MINSAL, se reserva la facultad de interpretar el presente Contrato, de conformidad a la Constitución, la LACAP, el RELACAP, demás legislación aplicable, o Principios Generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga a los intereses de EL MINSAL, con respecto a la prestación objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes. LA CONTRATISTA expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte EL MINSAL.

CLÁUSULA DÉCIMA SEXTA: MARCO LEGAL.

El presente Contrato queda sometido en todo a la Constitución, LACAP, RELACAP, y en forma subsidiaria a las Leyes de la República de El Salvador, aplicables a este Contrato.

CLÁUSULA DÉCIMA SÉPTIMA: JURISDICCIÓN.

Para los efectos jurisdiccionales de este Contrato, las partes señalan como domicilio especial el de esta ciudad, a la jurisdicción de cuyos tribunales competentes se someten.

CLÁUSULA DÉCIMA OCTAVA: NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES.

EL MINSAL señala como lugar para recibir notificaciones la dirección: **Calle Arce Número ochocientos veintisiete, San Salvador** y **LA CONTRATISTA** señala para el mismo efecto

la siguiente dirección:

Todas las comunicaciones o notificaciones referentes a la ejecución de este Contrato serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a las direcciones que las partes han señalado. En fe de lo cual suscribimos el presente Contrato, en la ciudad de San Salvador, a los quince días del mes de junio de dos mil veintiuno.

DR. FRANCISCO JOSÉ ALABI MONTOYA
MINISTRO DE SALUD AD-HONOREM

SR. WILLIAM ORLANDO QUINTANA CAMPOS
CONTRATISTA

AP/VC/SdeM

siguiente dirección: [REDACTED]

[REDACTED] Todas las comunicaciones o notificaciones referentes a la ejecución de este Contrato serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a las direcciones que las partes han señalado. En fe de lo cual suscribimos el presente Contrato, en la ciudad de San Salvador, a los quince días del mes de junio de dos mil veintiuno.

DR. FRANCISCO JOSÉ ALABI MONTOYA
MINISTRO DE SALUD AD-HONOREM



SR. WILLIAM ORLANDO QUINTANA CAMPOS
CONTRATISTA



AP/VC/SdeM

ANEXO NÚMERO UNO

CUADRO RESUMEN DE METROS CUADRADOS POR HOSPITAL Y APLICACIONES

HOSPITAL	EMERGENCIAS	QUIROFANOS	HOSPITALIZACIÓN	CONSULTA EXTERNA	IRAS	METROS² TOTALES
B.BLOOM	428.00	9,218.00	4,249.00	4,500.00	30.00	18,425
DE LA MUJER	1,855.32	2,150.51	7,906.78	4,396.93	9.00	16,318.54
ROSALES	1,176.00	2,726.82	13,355.31	3,372.35	20.00	20,650.48
ZACAMIL	545.04	924.00	11,002.62	1,746.13	64.50	14,282.29
SAN BARTOLO	363.00	317.38	1,860.53	198.00	13.64	2,752.55
SOYAPANGO	674.85	393.13	6,847.01	660.47	145.26	8,720.72
SALDAÑA	2,627.00	1,402.00	16,122.00	871.00	31.50	21,053.50
SAN RAFAEL	953.74	1,267.61	5,690.71	1,659.51	296.10	9,867.67
NUEVA CONCEPCIÓN	363.00	420.00	840.00	646.00	16.00	2,285
CHALATENANGO	283.41	215.25	1,832.28	140.02	50.00	2,520.96
AHUACHAPAN	860.00	432.59	3,646.49	938.56	120.00	5,997.64
SANTA ANA	935.85	968.59	4,678.00	2,530.98	56.00	9,169.42
SONSONATE	650.00	591.66	3,113.16	574.76	50.82	4,980.40
METAPAN	336.00	531.84	771.26	734.31	160.36	2,533.77
CHALCHUAPA	524.00	546.00	1,554.00	996.00	16.00	3,636
COJUTEPEQUE	220.09	391.87	1,796.46	490.04	37.48	2,935.94
SUCHITOTO	68.40	15.50	230.43	221.74	7.28	543.35
SENSUNTEPEQUE	448.20	378.00	1,081.02	396.33	15.00	2,318.55
ILOBASCO	358.39	357.00	913.24	487.14	21.00	2,136.77
SAN VICENTE	416.00	697.40	1,130.80	990.00	31.80	3,266
ZACATECOLUCA	454.40	546.00	1,144.00	642.20	21.60	2,808.20
USULUTAN	767.00	630.00	2,128.00	598.00	49.00	4,172
JIQUILISCO	379.42	493.58	1,005.84	606.48	75.36	2,560.68
SANTIAGO DE MARIA	180.00	150.00	1,307.57	420.00	25.00	2,082.57
SAN MIGUEL	2,422.64	2,935.12	8,673.88	3,127.88	357.10	17,516.62
NUEVA GUADALUPE	139.44	115.47	330.42	109.67	37.65	732.65
GOTERA	438.67	572.70	962.04	160.00	12.50	2,145.91
CIUDAD BARRIOS	275.00	240.00	643.00	796.00	28.00	1,982
LA UNION	1,971.00	6,580.00	4,214.00	1,900.00	25.00	14,690
SANTA ROSA LIMA	330.00	390.00	390.00	291.00	33.64	1,434.64
HOSPITAL EL SALVADOR			6,598.49			6,598.49
TOTAL	21,443.86	36,598.02	116,018.34	35,201.50	1,856.59	211,118.31

HOY SE EMITE EL ACUERDO No. 1666. En la ciudad de San Salvador, a las diez horas con treinta minutos del día diecinueve de mayo de dos mil veintiuno - **EL ORGANO EJECUTIVO EN EL RAMO DE SALUD**, de conformidad a lo establecido en el Art. 82 Bis de la LACAP; Art. 74 y 77 del Reglamento de La Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública; esta Secretaría de Estado **ACUERDA:** Nombrar como Administradores del Contrato derivado de la **CONTRATACION DIRECTA CON CALIFICADO DE URGENCIA CDCU N° 45/2021**, denominada: **“ADQUISICIÓN DE SERVICIOS DE LIMPIEZA PARA BIO PROTECCIÓN”**, a las personas siguientes:

ESTABLECIMIENTO	NOMBRE	CORREO	TELÉFNO	CARGO
HOSPITAL NACIONAL DE NIÑOS "BENJAMÍN BLOOM" SAN SALVADOR.				
HOSPITAL NACIONAL "DR. FRANCISCO MENENDEZ" AHUACHAPAN				
HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS EDMUNDO VÁSQUEZ" CHALATENANGO				
HOSPITAL NACIONAL DE CHALCHUAPA				
HOSPITAL NACIONAL "MONSEÑOR OSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDAMEZ" (CIUDAD BARRIOS) SAN MIGUEL.				
HOSPITAL NACIONAL "NUESTRA SEÑORA DE FÁTIMA" COJUTEPEQUE, CUSCATLÁN.				
HOSPITAL NACIONAL "DR. HÉCTOR ANTONIO HERNÁNDEZ FLORES" SAN FRANCISCO GOTERA, MORAZÁN.				

HOSPITAL NACIONAL "DR. JOSE L. SACA" DE (ILOBASCO) CABAÑAS	
HOSPITAL NACIONAL DE JIQUILISCO, USULUTÁN	
HOSPITAL NACIONAL DE LA MUJER, "DRA. MARÍA ISABEL RODRÍGUEZ" SAN SALVADOR.	
HOSPITAL NACIONAL DE LA UNIÓN, LA UNIÓN	
HOSPITAL NACIONAL "ARTURO MORALES" DE METAPAN, SANTA ANA	
HOSPITAL NACIONAL DE NUEVA CONCEPCION CHALATENANGO	
HOSPITAL NACIONAL DE NUEVA GUADALUPE, SAN MIGUEL	
HOSPITAL NACIONAL "ENFERMERA ANGELICA VIDAL DE NAJARRO" DE SAN BARTOLO, SAN SALVADOR	
HOSPITAL REGIONAL "SAN JUAN DE DIOS" (SAN MIGUEL)	
HOSPITAL NACIONAL "SANTA GERTRUDIS" (SAN VICENTE)	
HOSPITAL REGIONAL "SAN JUAN DE DIOS" SANTA ANA	
HOSPITAL NACIONAL "SAN JERÓNIMO EMILIANI" SENSUNTEPEQUE, CABAÑAS	
HOSPITAL NACIONAL "DR. JORGE MAZZINI	

VILLACORTA", SONSONATE.
HOSPITAL NACIONAL DE SUCHITOTO. CUSCATLAN
HOSPITAL NACIONAL "SAN PEDRO" USULUTAN
HOSPITAL NACIONAL "SANTA TERESA" DE (ZACATECOLUCA) LA PAZ.
HOSPITAL NACIONAL DE NEUMOLOGIA Y MEDICINA FAMILIAR "DR. JOSÉ ANTONIO SALDAÑA", SAN SALVADOR
HOSPITAL NACIONAL PSIQUIATRICO "DR. JOSE MOLINA MARTINEZ", DE SOYAPANGO SAN SALVADOR
HOSPITAL NACIONAL "ROSALES" SAN SALVADOR.
HOSPITAL NACIONAL "SAN RAFAEL" DE SANTA TECLA LA LIBERTAD
HOSPITAL NACIONAL DE SANTA ROSA DE LIMA, LA UNIÓN.
HOSPITAL NACIONAL DR. JORGE ARTURO MENA" (SANTIAGO DE MARÍA) USULUTÁN.
HOSPITAL NACIONAL "DR. JUAN JOSÉ FERNANDEZ" (ZACAMIL), MEJICANOS, SAN SALVADOR.
HOSPITAL EL SALVADOR

Los nombrados actuarán en carácter ad-honorem, de acuerdo al establecimiento de asignación; a partir de la fecha de firma del Contrato. Quienes deberán dar estricto cumplimiento a las responsabilidades siguientes:

RESPONSABILIDADES DEL ADMINISTRADOR DEL CONTRATO.

- a) Verificar el cumplimiento de las cláusulas contractuales. Así como en los procesos de Libre Gestión, el cumplimiento de lo establecido en las órdenes de compra o contratos;
- b) Elaborar oportunamente los informes de avance de la ejecución de los contratos e informar de ello tanto a la UACI como a la Unidad responsable de efectuar los pagos o en su defecto reportar los incumplimientos;
- c) Informar a la UACI a efecto de que se gestione el informe al titular para iniciar el procedimiento de aplicación de las sanciones a los contratistas, por los incumplimientos de sus obligaciones.
- d) Conformar y mantener actualizado el expediente del seguimiento de la ejecución del contrato de tal manera que este conformado por el conjunto de documentos necesarios que sustenten las acciones realizadas desde que se emita la orden de inicio hasta la recepción final.
- e) Elaborar y suscribir conjuntamente con el contratista, las actas de recepción total o parcial de la adquisición o contrataciones de obras, bienes o servicios de conformidad a lo establecido en el Reglamento de la LACAP.
- f) Remitir a la UACI en un plazo máximo de tres días hábiles posteriores a la recepción de las obras, bienes o servicios, en cuyos contratos no existan incumplimientos, el acta respectiva; a fin de que esta proceda a devolver al contratista las garantías correspondientes;
- g) Gestionar ante la UACI las Órdenes de Cambio o modificaciones a los contratos, una vez identificada tal necesidad;
- h) Gestionar los reclamos al contratista relacionados con fallas o desperfectos en obras, bienes o servicios, durante el periodo de vigencia de las garantías, de buena obra, buen servicio, funcionamiento o calidad de bienes, e informar a la UACI de los incumplimientos en caso de no ser atendidos en los términos pactados, así como informar a la UACI sobre el vencimiento de las mismas para que esta proceda a su devolución en un periodo no mayor de ocho días hábiles.
- i) Emisión de la Orden de Inicio Correspondiente, (cuando aplique)
- j) La aprobación del Plan de utilización del anticipo, al igual que la fiscalización de utilización del mismo, para tales efectos, deberá informar a la UACI, la que a su vez informará al titular, en caso de comprobarse un destino distinto al autorizado. (Cuando aplique).
- k) Constancia de la mora en el cumplimiento de las obligaciones. Circunstancia que deberá relacionar puntualmente en el Acta de Recepción Definitiva.

- 1) Cualquier otra responsabilidad que establezca la LACAP, el Reglamento de la misma y Contrato.

Así mismo deberán tomar en consideración las infracciones y sanciones establecidas en los Artículos 151, 152, 153 y 154 de la LACAP; en caso de incumplimiento a alguna de las obligaciones del presente nombramiento.

COMUNIQUESE. MINISTRO DE SALUD AD-HONOREM (F) f j a m.